

FAMILIA, NIÑOS, JÓVENES

Oficina d'asesoramiento y educación infantil: Poststrasse 10 und Rotschürstrasse 15, 9500 Wil, 071 913 53 23, www.stadtwil.ch

Centros de orientación para padres de Wil (Mütter- und Väterberatung): Hubstrasse 33, Pestalozzistrasse 2 y Rot-schürstrasse 15, 9500 Wil, 071 910 21 67, www.mutter-vater-beratung.ch

Fapla: información y asesoramiento sobre planificación familiar, embarazo y sexualidad, asesoramiento concertando cita previa en Rotschürstrasse 15, 9500 Wil, 071 988 56 11, www.faplasg.ch

Organización del día (Tagesstrukturen): Información e inscripción en el secretariado escolar, Markt-gasse 57, 9500 Wil, 071 913 53 83, www.stadtwil.ch/tagesstrukturen

Guardería de Wil (Kindertagesstätte): St. Gallerstrasse 5, 9500 Wil, 071 912 25 75, www.kita-wil.ch

Guardería KITS (Kindertagesstätte KITS): Industriestrasse 4, 9552 Bronschhofen, 071 920 02 11, www.kits-dayschool.ch

Familias diurnas Wil: 071 912 42 09
www.tagesfamilien-wil-und-umgebung.ch

Ludoteca de Wil (Ludothek): Préstamos de juegos y juguetes para niños; Markt-gasse 61, 9500 Wil, 071 914 45 54, www.stadtwil.ch/ludothek

Gimnasia para madres e hijos (MUKI): Información en 071 911 37 04, www.muki-wil.ch

Consultas sobre educación: Orientación e información sobre educación y familia en los servicios sociales, Poststrasse 10, 9500 Wil, 071 913 53 23

Servicios para la juventud Wil (Jugendarbeit): Organización del tiempo libre, información, orientación para jóvenes (entre 12 y 18 años); Obere Mühle, Hofbergstrasse 3, 9500 Wil, 071 913 53 74, www.jugendarbeitwil.ch

TERCERA EDAD

Thurvita: Serviço de aconselhamento em questões relativas à velhice, assim como possibilidades de assistência pessoal e de moradia; Haldenstrasse 18, 9500 Wil, 071 914 66 00, www.thurvita.ch

SALUD, MÉDICO, HOSPITAL

Caja del seguro (Krankenkasse): En Suiza es obligatorio estar inscrito en una caja de seguro. Puede obtener información en la entidad municipal; servicio de Internet: www.comparis.ch

Médico: Véase en tel.search.ch: „Arzt / Wil“

Dentista: Véase en tel.search.ch: „Zahnarzt / Wil“

Hospital de Wil: Fürstenlandstrasse 32, 9500 Wil, 071 914 61 11, www.srft.ch

Hospital infantil de St. Gallen: Claudiusstrasse 6, 9000 St. Gallen, 071 243 71 11, www.kispisg.ch

Farmacia de urgencia: TopPharm St. Peter-Apothek, abierto 7 día / semana ; Untere Bahnhofstrasse 16, 9500 Wil, 071 914 80 80, www.apotheke.ch/stpeter

Centro regional sobre adicciones de Wil (Suchtberatung): Markt-gasse 61, 9500 Wil, 071 913 52 72, www.suchtberatung-region-wil.ch

Thurvita SPITEX: Glärnischstrasse 46, 9500 Wil, 071 913 43 00

Actualizado: 1 de enero de 2025

Spanisch



Hallo SG informiert! In 17 Sprachen.

hallo.sg.ch

SOS – números de teléfono importantes

Policía emergencias	117
Bomberos emergencias	118
Urgencias médicas	144
Centro toxicológico (intoxicaciones)	145
Consejos y ayuda para problemas cotidianos	143
Ayuda telefónica para niños y jóvenes	147

Bienvenidos a Wil

Les damos la bienvenida a la ciudad de Wil, a su nuevo lugar de residencia, y esperamos que pronto te sientas cómodo aquí.

Wil es una pequeña ciudad que convence por su variedad. Nos gustaría que utilizaran la amplia oferta en cultura, deporte y economía o que participaran activamente en la sociedad.

Este pequeño folleto con importantes direcciones les ayudará a orientarse mejor en Wil. Les deseamos un buen comienzo y un feliz y exitoso futuro en nuestra ciudad!

Más información en www.stadtwil.ch

ADMINISTRACIÓN MUNICIPAL

Marktgasse 58, 9500 Wil, 071 913 53 53

Oficina de empadronamiento (Einwohneramt): Altas y bajas (en un plazo de 14 días), pasaporte, documento para extranjeros, permiso de estancia, reagrupación familiar, seguro de enfermedad; Oficina 02

Registro civil (Zivilstandsamt): Inscripción y certificado de nacimiento, matrimonio, defunción; Oficina 06

Oficina de vivienda (Wohnungsamt): lista gratuita de viviendas actualizada todos los martes, comprobación oficial de las viviendas; Oficina 01

Oficina del seguro de vejez y supervivientes AHV y de invalidez IV (AHV-/ IV-Zweigstelle): Información sobre el seguro de vejez y supervivientes (AHV), de invalidez (IV), prestaciones complementarias, reducción de las primas, prestaciones económicas por hijos; Oficina 05

Oficina de impuestos (Steueramt): declaraciones y facturas impositivas, prolongaciones de plazos, solicitudes de prórroga de pagos y de liberación, reclamaciones de impagos y de multas; asesoramiento sobre cuestiones impositivas; en el edificio frente al ayuntamiento

FORMACIÓN Y DEPORTE

Marktgasse 57, 9500 Wil, 071 913 53 83

Administración escolar: Inscripción para el jardín de infancia y escuela, plan de vacaciones escolares; 071 913 53 83

Secretariado de deporte: información sobre la oferta de deporte y de ocio en Wil; 071 913 53 77

Secretariado de escuela de música: Inscripción y asesoramiento sobre clase de música para niños y adultos; Haldenstrasse 16, 9500 Wil, 071 913 53 80

TRABAJO Y FORMACIÓN – www.awa.sg.ch

Centro regional de empleo (RAV): apoyo en la búsqueda de trabajo, ofertas de cursos y formación, subsidio de paro; Säntisstrasse 2, 9500 Wil, 058 229 22 00

Orientación profesional, universitaria y de carrera: información y asesoramiento para jóvenes y adultos, bolsa de puestos de aprendiz, ofertas puente para jóvenes sin puesto de aprendiz; Obere Bahnhofstrasse 20, 9500 Wil, 058 229 05 20

SUMINISTRO Y GESTIÓN DE RESIDUOS

Servicios técnicos de Wil (Technische Betriebe Wil): Corriente eléctrica, agua, gas natural y red de comunicación. www.tb-wil.ch; Altas y bajas en cambios de domicilio 071 913 00 00; servicio de guardia para averías 071 911 05 06

Thurcom: TV/Radio, televisión digital, Internet y telefonía; www.thurcom.ch, 071 565 65 65

Gestión de residuos: según el calendario de residuos, la basura se recoge una vez por semana. Hay que utilizar bolsas oficiales destinadas a ello (ZAB) adquiribles en Coop, Migros

CULTURA Y TIEMPO LIBRE

Info-Center: Información sobre lugares de interés y eventos, Marktgasse 88, 9500 Wil, 071 913 53 00

Biblioteca municipal de Wil: préstamo de libros, CD, DVD, revistas; Hof zu Wil, Marktgasse 88, 9500 Wil, 071 913 53 33, www.stadtwil.ch/bibliothek

Museo municipal (Stadtmuseum): entrada libre; Hof zu Wil, Marktgasse 88, 9500 Wil, www.stadtmuseum-wil.ch

Sala de arte (Kunsthalle): entrada libre; Grabenstrasse 33, 9500 Wil, 071 913 53 73, www.kunsthallewil.ch

Auditorio (Tonhalle): Obras de teatro y conciertos; Tonhallestrasse 29, 9500 Wil, 071 913 89 29, www.tonhallewil.ch

Gare de Lion: Conciertos y eventos culturales; Silostrasse 10, 9500 Wil, www.garedelion.ch

Escuela superior popular: Amplio programa de cursos y conferencias; www.vhs-wil.ch

Servicio especializado en cultura: punto de contacto para cuestiones concretas de cultura; promoción de proyectos; Marktgasse 58, 9500 Wil, 071 913 52 59

Encuentro de barrio Lindenhof: reunión, asesoramiento, educación y movimiento para los residentes del barrio Lindenhof; alquiler de salas; Rotschürstrasse 15, 9500 Wil, 071 914 45 85, www.stadtwil.ch/quartiertreff

Lista de asociaciones: resumen de asociaciones de cultura, ocio y deporte en Wil: www.stadtwil.ch/vereinsliste

INTEGRACIÓN Y CURSOS DE ALEMÁN

Servicio especializado de integración (Fachstelle Integration): información acerca la oferta de alemán y de integración, así como información y asesoramiento sobre cuestiones específicas de integración; promoción de proyectos; Marktgasse 58, Oficina 15, 9500 Wil, 071 913 52 98, www.stadtwil.ch/zusammenleben

ASESORAMIENTO Y APOYO

Servicios sociales del municipio de Wil (Soziale Dienste): Orientación, información y apoyo en asuntos sociales para los habitantes de Wil, (ayuda personal, orientación sobre familia y relaciones, educación, apoyo financiero, tutela, apoyo temprano); Poststrasse 10, 9500 Wil, 071 913 53 23, www.stadtwil.ch

Centro de orientación para familias (Beratungsstelle für Familien): Orientación para parejas y familias, mediación en casos de separación y divorcio, mediación en las visitas, asesoramiento para parejas y familias binacionales; Frongartenstrasse 16, 9000 St. Gallen, 071 228 09 80, www.familienberatung-sg.ch

Central de mujeres (Frauzentrale): Orientación sobre presupuesto y deudas, planificación familiar, información de todo tipo, folletos informativos; Bleichstrasse 11, 9000 St. Gallen, 071 222 22 33, www.fzsg.ch

Fundación de ayuda a víctimas (Stiftung Opferhilfe): Centros de información para mujeres, hombres, jóvenes y niños víctimas de la violencia; Teufenerstrasse 11, 9001 St. Gallen, 071 227 11 00, www.ohsg.ch

Pro Infirmis: apoyo a personas con discapacidades corporales o mentales y sus familiares, horas de consulta en Wil; Hörnlistrasse 19, 9500 Wil, 058 775 19 40, www.proinfirmis.ch

Pro Senectute: Orientación y diversos servicios para mayores; Regionalstelle Wil, Obere Bahnhofstrasse 36, 9500 Wil, 071 913 87 87, www.sg.prosenectute.ch

Asesoramiento legal (Rechtsberatung): asesoramiento legal gratuito por parte de la Asociación de Abogados de Suiza; Marktgasse 58, 9500 Wil, www.sgav.ch